

මාක්ස්ට්‍රෑලිය සහ
නව මාක්ස්ට්‍රෑලිය
සංහතික
මාධ්‍ය න්‍යාය

Marxist and Neomarxist Mass
Media Theory

විශ්වාසී විරෝධී

1 වන පරිවිශේෂය
මාක්ස්ට්‍රාදී සංහතික මාධ්‍ය න්‍යාය බිජි
වේල සඳහා බලපෑ කාධික

ମାକ୍ଷେତ୍ରାଦୀ ଚାମାର ଦୂରନାହେଁ ଜମିଜେତ ନାମାଦିକ ଜନ
ସଂକଳ୍ପିତ୍ୟ ସନ୍ଦର୍ଭରେଣୁ ମାକ୍ଷେତ୍ରାଦୀ ଚାମାର ନାମାଦିକରେଣୁ ନାମାଦିକ
ଲେଖି କଲ ନୋହାକିଯ. ଦୂରନାହେଁରେ ନାମାଦିକ ଚାମାର ଚାମାର ନାମାଦିକ
ମୁଖରେ ଲେଖିଥାଇଛି ବିକାଶନାମ୍ବର ଜମିଜେତ ଜମିଜେତ ନାମାଦିକରେଣୁ
ପିଲିବାରେ ମାକ୍ଷେତ୍ରାଦୀ ଚାମାର ପିଲିବାରେ ହୃଦିଗୈତେ ଏ ଲକତ ଵର ଜିଲ୍ଲା
ମେ ଆଦି ବିବ ପେନେ. ତମ ନିଜୀ ଚାମାର ନାମାଦିକରେଣୁ ପିଲିବାରେ
ମାକ୍ଷେତ୍ରାଦୀ ଚାମାର ପିଲିବାରେ ଲେଖିଥାଇଛି ଜମିହଳନାମ୍ବର ଲହି ଚାମାର ନାମାଦିକ
ଜନ ଅନ୍ଧାରକ ଚାମାର ପିଲିବାରେ ମାକ୍ଷେତ୍ରାଦୀ ଚାମାର ଦୂରନାହେଁ
ଜମିଜେତ ଜମିଜେତ ଜମିଜେତ ଜମିଜେତ ଜମିଜେତ ଜମିଜେତ ଜମିଜେତ
ଅନ୍ଧାରକ ଚାମାର ପିଲିବାରେ ମାକ୍ଷେତ୍ରାଦୀ ଚାମାର ଦୂରନାହେଁ

1.1 ඔහුවාදයේ වර්ධනය

සාධක රැකියක ප්‍රතිඵලයකි. එම න්‍යායේ බිජි වීම නිශ්චිත හේතු සාධක සංකීරණයක ප්‍රතිඵලයකි.

මාක්ස්ට්වාදී සංහතික මාධ්‍යවේද න්‍යාය බිජි වීම සහ හැඩැසීමට බලපෑ ලුලිකකම පූර්ව කොන්දේසිය වන්නේ සමාජය නීජ්විත සංවර්ධන මට්ටමකට පළාත තී තිබුමය. සමාජ පත්ති හා පත්ති අරගලය කියුවීමට අවශ්‍ය තරම් ඉහළ මට්ටමක පැවිත්ම ඉන් අදහස් වේ. එනම් දෙන්ස්වර පත්තිය සහ කමිකරු පත්තිය අතර සමාජ ආර්ථික ප්‍රතිච්‍රියා තියුණු වීම සහ විප්ලවිය හා කමිකරු ව්‍යාපාරයේ ප්‍රමාණවත් වර්ධනය මාක්ස්ට්වාදී සංහතික මාධ්‍යවේද න්‍යාය බිජි වීමෙහි ලා අවශ්‍ය වූ පූර්ව කොන්දේසි ලෙස සැලකිය හැකිය. "ප්‍රතිච්‍රියා මානව වින්තනය ඉටුපෑන් කරන දේ ගැටුවලට පිළිතුරැදීම තුළ මාක්ස්ගේ මහා පරාක්‍රමය වන්නේය."¹

19 වන සියවස තුළ පුරෝගා මහද්වීපයේ විභාල රටවල නීත්පාදන මාධ්‍යයන්ගේ (*Means of Production*) සහ නීත්පාදන බලවේවල ද්වැනීන සංවර්ධනය දෙනවාදෙයි සිය වර්ධනය සහ තුම්කම් දෙනෙක්ටර පත්තියට සිය දේපාලන අධිකාශයන් තහවුරු කාල ගැනීම් සඳහා විභාල ගක්කනාවක් විවාහ කළේය. එය දෙනවාද සංවර්ධනයට හරස් වූ සියලු බාධක විනාශ කිරීමට සම්බන්ධ විය. පුරෝගා තුළ නව දෙනෙක්ටර විෂ්ලු ඇති වීමට අවශ්‍ය කොක්ඩේසි බලපෑමේ එගලන්ත්වය හා ප්‍රාග්‍යව පමණක් නොවන තුවමත් ගැනීම්ත් වැඩවස්ම්වාදී පදනමක පසු වූ ජරමනීයට දෙමය බලපෑවේය. 1830 දී ප්‍රාග්‍යයේ ඇති වූ ජ්‍යි විෂ්ලුවය රට තුළ මූල්‍ය දෙනෙක්ටරයේ ආධිකාශ (*Dominance*) තහවුරු කිරීම සඳහා ඉහළලේ විය. මෙහි සාර්ථක ප්‍රතිඵල්වල බලපෑමෙන් අවධි වූ සෙසපු පුරෝගීය රටවල් දෙනෙක්ටර ප්‍රතිසංස්කරණ ඉල්ලා සිටියේය. නීද්රිතය වශයෙන් ජ්‍යිතානු දෙනෙක්ටරය අත්තනෙක්මතික රාජ්‍යන්වීවේ බලය, සීමා කිරීම, නව ආණ්ඩුකම ව්‍යාවස්ථාවක් ඉදිරිපත් කිරීම, දෙනෙක්ටර පත්තිය රම් පාලනයට සහායාගී කර ගැනීම ආදි ඉල්ලීම් ඉදිරිපත් කළේය.

සමාජ පන්තියක් (Social Class) වගයෙන් දහාපති පන්තියේ
හැඩගැසීමත් සමගම එහි ප්‍රතිවිරෝධ සමාජ පන්තිය විනි

නිර්දහන පත්තිය ද බිජි වීම සිදු විය. මහාපරිමාණ යාන්ත්‍රික නිෂ්පාදනය කමිකරුවන් විශාල වශයෙන් නිෂ්පාදන ආයතන තුළට සංකේරණය වීමට තුළු දුන්නේය. දෙන්වටර සූර්යකුම උත්සන්න වූ අතර එය ඔවුන් තුළ ඒකාබද්ධ වීමට හා ඔවුන්ගේ පත්ති විද්‍යාත්‍යය (*Class Consciousness*) වර්ධනය වීමට ආධාරක විය. සමාජය සහ පත්තිමය ප්‍රතිචර්යාධාන තියුණු වීමේ ප්‍රතිචර්යක් වශයෙන් සමාජ දේශපාලනීක වාකාචරණය රැකුණු විය. 1825 සිට කාලානුරුපව ඇති වූ අර්ථික අරුදු යුරෝපීය රටවල ආස්ථිකයට ප්‍රබල තර්ජනයක් එල්ල කළ අතර කමිකරු පත්තියේ තත්ත්වය ද දිඟ ලෙස අයහැත් අතට යොමු කළේය. මේ අරුධුදානමක තත්ත්වයෙන් මිදීම සඳහා කමිකරු පත්තිය විජ්‍යවීම මාරුග කෙරෙහි යෙමු වන්නට විය. මුදින්ම මිට ප්‍රතිචර්ය වශයෙන් විශාල කමිකරු පිරිස් යන්තු සූත්‍ර වලට එරෙහිව අරගල කළේ ඔවුන්ගේ දියුණුවට සේතුව යන්තු සූත්‍ර තුළ දුටු නිසාය. 1831 හා 1834 වර්ෂවල ප්‍රංශයේ ලියෙය් තරගයේ සිදු වූ කමිකරු අරගලවල මූලික සටන් පායය වූයේ “ඡ්‍රැන් වෙළින් වැඩ කරනවා ද නොඅස්සේ නම් සටන් කරමින් මිය යන්නේ ද” යන්නයි. මෙය සතිපුහන් කළේ අන්කිස්වක් නොව නිර්දහන පත්තිය දැන්වටමත් දෙන්වටර පත්තියට එරෙහිව ඉතිහාසයේ කරලියට අවිත්‍රණය වී ඇති බවයි. 1830 ගණන් වලදී ලෙස්කයේ සංවර්ධනම කර්මික රට වූ එංගලන්තරයේ හි ඉතිහාසයේ මූල්ම කමිකරු පත්ති ව්‍යාපාරය වන වාරිස්වාදය (*Chartism*) නිහි විය. මෙයට සහභාගී මුවන්ගේ පොදු අවබෝධය වූයේ කමිකරුවන්ගේ අර්ථික තත්ත්වය යන්හාත් කළ හැක්කේ දේශපාලන අරගලයක් තුළින් පලමුන් බවයි.

දී වර්ධනය වීම විශේෂත්වයකි. සෙන් සීමන් ප්‍රංශයේ දී, රෝබට් සිහුන් එංගලන්තිලයේ දී, මේ අදහස් ව්‍යාප්ත කිරීමට සමත් විය. 18 වන සියවස අග භාගයේ සහ 19 වන සියවස මුදලී මේ මතොරාරික සමාජවාදී වින්තනය තුළ පිළිබඳ වූයේ අත් කිසිවක් නොව වඩාත් නොදා, වඩාත් සාධාරණ සමාජ කුමයක් සඳහා වූ පෙනු ජන අනිලාපයයි.

පුරෝගා මහද්වීපයේ සංහතික මාධ්‍යවේදය ඇති වීම සඳහා බලපෑ හේතු අතර විශේෂයෙන්ම වැදගත් වන හේතු සාධක කිපයකි. ආර්ථික වර්ධනය, පුරෝගාපයේ විකාල රටවල ධනේශ්වරය තහවුරු වීම, විජ්ලවීය-ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදී (Revolutionary Democracy) ව්‍යාපාරය සඳහා වීම සහ කමිකරු පන්ති ව්‍යාපාරය ආරම්භ වීම විශේෂයෙන් සඳහන් කළ පුදුය. ඉහත දක්වන ලද හේතු සාධක පුරෝගාපය රටවල වාරප්‍රකාශනවල සම්භවයට සහ වර්ධනයට ඉවහළු වූ බව පෙනේ. එම වාරප්‍රකාශන දේශපාලන බලය සඳහා සහන් කරන විට පන්තිවල, කණ්ඩායම්වල ව්‍යවමනාවන් නියෝගනය කළේය.

සංහතික මාධ්‍ය වගයෙන් පුවත්පන් හා සගරා, දූරුගතික, සමාජය, දේශපාලනික අදහස් ව්‍යාප්ත කිරීමේ හා තහවුරු කිරීමේ ප්‍රධානතම මාධ්‍යයන් බවට පත් විය. මතොරාරික සමාජවාදීනු සිය අදහස් පෙනු ජනතාව තුළ සහ මුද්‍රිත සිතර අතර ඇතිරීමේ අරුණුන් සංහතික මාධ්‍ය වෙත යොමු වූහ. එංගලන්තිය තුළ වාරෝගාවාදී ව්‍යාපාරයේ වර්ධනය එහි වාරෝගාවාදී සංහතික මාධ්‍ය බිජි වීමත තුළ දුන්නේය. එසේම 18 වන සියවස අවසානයේ දී ප්‍රංශය ධනේශ්වර විජ්ලවය සමයේ සිට පන්ති හා දේශපාලන අරගලය තුළ සංහතික මාධ්‍යවේදය සංහතික මත නිර්මාණය කිරීමේ කාර්යයෙහි ලා අනිවිභාල වෙහෙයක් ඉටු කළේය.

අනාදීමන් කාලයක සිටම ජර්මානු සමාජයේ පැවති එම්හිඛාගික විශේෂත්වයන් හේතු කොට ගෙන එහි ප්‍රතිසංස්කරණ ව්‍යාපාර බල පැවැත්වීම් විනා. ඒ නිසා සමාජ ප්‍රතිසංස්කරණ ව්‍යාපාර බල පැවැත්වීමට එය හිතකර පරිසරයක් නොවේ. "ජර්මනිය තුළ සැබෑ ප්‍රබල ප්‍රායෝගික දේශපාලන පන්තු අතර අරගලයක් නොමැති වූ නිසා එහි සමාජ ව්‍යාපාරය සංහතික ව්‍යාපාරයක් බවට පරිවර්තනය විය".² මෙහිදී අවධාරණය

කළ පුත්තේ දේශපාලනික සමාජය ව්‍යාපාරය සංහතික සංහතික මාධ්‍යවේදී ස්වරුපයක් බවට පරිවර්තනය වූ බවය. මේ අනුව ජර්මනිය තුළ පැවති කොන්දේසි මත ලේඛකයින්ගේ, සංහතික මාධ්‍යවේදීන්ගේ සමාජ-දේශපාලන ප්‍රකාශනාර්ථී ලේඛනාච්චින්ගේ (Publicist) ස්මූයකාරින්වලයේ වැදගත්කම විවාත සහ සැයුවුණු ස්වරුපයෙන්ම සමාජ සංවර්ධනය සඳහා වූ ජනමතය ප්‍රකාශයට පත් විය. විශේෂයෙන්ම මෙහිදී ජර්මානු ධනේශ්වරයේ මතය පිළිබඳ වූ බව මාක්ස් සහ එංගල්ස් සිය ජර්මානු දැඩ්වරයේ මතය පිළිබඳ වූ බව මාධ්‍ය සඳහන් කළහ.

ජර්මනියේ හා පුරෝගාපයේ ආදි බොහෝ රටවල කමිකරු ව්‍යාපාරය ආරම්භයේදී කමිකරුවන්ගේ, කමිකරු නායකයින්ගේ අදහස්, මත ප්‍රකාශ කිරීම සඳහාත්, ඔවුන්ගේ වූවමනාවන් ආරක්ෂා කිරීම සඳහාත් මුළින්ම ඉවත් මෙන් ද ඉන් අනතුරුව සැවැයුණිකයේ ද වාරප්‍රකාශන කකළයේ අවධානය ගෙවු කළේය. බොහෝ විට පුරෝගාපයේ විශේෂයෙන් ජර්මනියේ කමිකරු සංවිධාන සහ සංගම් නිර්මාණය වීම සංහතික මාධ්‍ය ප්‍රකාශන බිජි වීමට සමගාමිව සිදු වූ බව පෙනේ. නැමූත් ඒ සැම අවස්ථාක්මීම එය සාර්ථක යුතුයේ නැතු. එට හේතුව රට තුළ පැවති දේශපාලන ප්‍රතිගාමීත්වයම පමණක් නොව නිර්ධන පන්ති සංහතික මාධ්‍යවේදයේ අරුණු හා කර්තව්‍යයන් පිළිබඳ තිබූ අනාවලන්වය ද මේ සඳහා සැලකිය යුතු බලපෑමක් කළේය.

සමාජ සංවර්ධනය, විජ්ලවීය ව්‍යාපාරයේ නැගීම, ධනේශ්වර සම්බන්ධතාවන්ගේ වර්ධනය හේතු කොටගෙන කමිකරු පන්තියට මිග පෙන්වය හැකි අළුත් සමාජ නායක අවශ්‍යතාව මතු කළේය. එම නායක මුළ සිටම ධනේශ්වරයට ප්‍රතිවිරුද්ධ වූද නිර්ධන පන්ති විශ්වකිය අරුණු කරගන්නා වූද නායකය් ලෙස හැඩිගැසෙන්නට විය. මෙහි ප්‍රතිච්චය වූයේ මාක්ස්ගේ සහ එංගල්ස්ගේ නායකයික සහ ව්‍යාපාරික මැදිහත් වීම තුළ එම නව සමාජ නායක වන මාක්ස්චරාදී නිර්මාණය වූ අතර එය නිර්ධන පන්තියේ ලේඛනාජ්‍යවාදය (Worldoutlook) බවට පත් විය.

මේ බිජි වන්නා වූ නිර්ධන පන්තිය සංහතික මාධ්‍යවේදයේ නායකයික ප්‍රවාදයන් නිර්මාණය කිරීම ව්‍යාපාරය වැදගත් මෙන්ම සංකීරණ කටයුත්තක් ද වූ බව පැහැදිලි වේ.

1.2 අපෝහක හා එශ්ටිහාසික හොඨිකවාදය සහ සංඛතික මාධ්‍යවේදය

ඉතිහාසය පිළිබඳ හොඨිකවාදී සංකල්පය අනාවරණය කර ගනිමින් හොඨිකවාදී න්‍යාය නිර්මාණය වීමෙන් පසු සංඛතික මාධ්‍යවේදය පිළිබඳ මාකස්ච්වාදී සංකල්පය ඩේෂි වූ බව ප්‍රකාශ කළ හැකිය. කාල් මාකස් හා ප්‍රෘථිරික් එංගල්ස් විසින් මානව සමාජය සංවර්ධනයේ තීයාමානුකූලකාවන් සෞයා ගැනීම නිශ්චිත ලෙසම මාකස්ච්වාදී සංඛතික මාධ්‍යවේද සංකල්පය නිහි වීමට සාපු ලෙස තුළු දුන් බව සංඛන් කළ යුතු වේ. එනම සංඛතික මාධ්‍යවේදය පිළිබඳ මාකස්ච්වාදී න්‍යාය යනු ඇත් කිසිවක් නොව සංඛතික මාධ්‍යවේද ක්ෂේත්‍රය තුළ එශ්ටිහාසික හොඨිකවාදයේ (*Historical Materialism*) මූලධර්මවල නිශ්චිතකරණයකි. මාකස්ච්වාදයට පෙර සමාජ ජීවිතය අවබෝධ කරගැනීම සඳහා හොඨිකවාදී මූලධර්ම හාවිත නොකරන ලදී.³ මාකස් හා එංගල්ස් ප්‍රථම වරට හොඨිකවාදී පදනමක් සහිතව සංඛතික මාධ්‍යවේදයේ න්‍යාය හා ව්‍යවහාරය විව්‍යා ගැනීම දැක්වා ප්‍රවේශ යුතු. අපෝහක හොඨිකවාදයේ (*Dialectical Materialism*) හා එශ්ටිහාසික හොඨිකවාදයේ මූලධර්ම හාවිත කරමින් මාකස් හා එංගල්ස් සංඛතික මාධ්‍යවේද ක්ෂේත්‍රයට අයත් ප්‍රපාඩයන්ගේ හරය අනාවරණය කිරීමටත් එවාත් පැවැත්‍රමේ හා ව්‍යර්ධනයේ තීමානුකූලකාවන් අනාවරණය කිරීමටත්, සංඛතික මාධ්‍යවේදය සමාජ ජීවිතයෙහි දරන ස්ථානය හා එහි කාර්යහාරය පෙන්වා දීමත් සමත් යුතු.

"ඉතිහාසය සාදනු ලබන්නේ කෙසේ ද යත්, අවසාන ප්‍රතිඵලය තීතරම පොදුගලික අභිමතයන් අතර ගුවුම්වලින් පැන තැකියි. මෙම පොදුගලික අභිමතයන් එක එක එසේ යක්ස්ටි අත්තේන් ජීවිතයේ විශේෂ කොන්දේසි රාජියක් මගිනි. මේ අනුව එක සම්පූෂ්ණයක්-එශ්ටිහාසියී සිද්ධිය, ජනිත කරන අප්‍රමාණ ජීවිත වන බලවිග, අපරිමිත බල සමාන්තරාගුයන් මාලාවක් ඇත. මෙය යැලින්, අවිදානිකව සහ ඉවිත්‍රාව වේදනාවන් තොරව සම්ස්තයක් වශයෙන් හියා කරන බලයක එලයක් වශයෙන් දැකිය හැකිය".⁴ මේ ඉහත ගෙනහැර දක්වන ලද ආස්ථානය

ඉතිහාසය පිළිබඳ ද්‍රව්‍යවාදී සංකල්පය අනාවරණය වන අතර එය මාකස්ච්වාදයේ එක් සාම්ස්තික නෙක්ස්සිය සංකල්පයක් වශයෙන් දැක්විය හැකිය. මාකස්ච්වාදය මගින් හැඩැස්වන ලද මෙම ඉතිහාසය පිළිබඳ හොඨිකවාදී සංකල්පය මාකස්ච්වාදයේ පදනම වූවා පමණක් නොව එය සම්ස්ත සමාජ සහ මානව විද්‍යා ක්ෂේත්‍රයට ආවශ්‍යක විද්‍යාත්මක සහ වාස්ත්‍රික පදනමක් ද සැපයුවේයි.

ස්වභාවධර්මයෙහි හියාත්මක වන සියලු හියාකාරිත්වයන් හා අන්තර් හියාකාරිකම්වල මූලිකම ලක්ෂණය වන්නේ වාස්ත්‍රික සහ අවිදානික ස්වභාවධර්මයයි. ස්වභාවධර්මය තුළ සවිදානික සහ සැලපුම සහගත තත්ත්වයන් දක්නට නොවේ. ඒ නිසා ස්වභාවධර්මයෙහි හියාත්මක නියාම මූලමතින්ම ආත්මිය සහ සවිදානික සාධකයෙන් ස්වභාවන් හියාත්මක වේ. තමුන් මිනිස් සමාජය තුළ ඉතිහාසය පිළිබඳ හොඨිකවාදී සංකල්පය හියාත්මක සාධකවල ප්‍රාග්ම තුළින් හා ගෙන්නා විවිධ වූ සංක්රෑතයන්, විකරණයන් සහිතවය. එනම ස්වභාවධර්මය තුළ මෙන්ම සම්ස්ත ද්‍රව්‍යයන් ප්‍රගමනයේ සමාජයීය ස්වරුපය තුළ එම නියම සුවිශ්චිය ස්වරුපයකින් හියාත්මක වේ. "සමාජ ඉතිහාසයේ නාලන් සියලුම විදානයකින් සමන්විත වේ. ඔවුන් විවාරයකින් හෝ අනුරාගයකින් හිය කරන, නිශ්චිත දෙකක් සඳහා වැඩ කරන මිනිස් වේ. මෙහි සවිදානික පරාමාර්ථයකින් නොරව, අපෝහකින් අරුම්‍යකින් තොරව කිසිවක් සිදු නොවේ. එහෙත් මෙම වෙනස, එශ්ටිහාසිය විරෝධනයට කෙතරම වැදගත් වූ වැඩ, රට ඉතිහාසිය ගමන් මග අභ්‍යන්තර පෙදු නියමයන් විසින් පාලනය විනු ලැබේම වෙනස් කිරීමට නොපූඩ්වන. සැබැවින් මෙහි සියලු පුද්ගලයන්ගේ සවිදානික ලෙස අලේක්සින අරමුණු තිබුණ ද, සම්ස්තයක් වශයෙන් ගත් කළ මතුපිටින් පැහැදිලිවම පෙනෙන අපුරින් අහඩු සිදුවීම රුපයයි"⁵ ඉතිහාසය තුළ හියාත්මක වන මෙම අහඩු සිදුවීම යනු එශ්ටිහාසික අනිවාර්යයේ ප්‍රකාශකරණය (manifestation) බව අප අවබෝධකර ගත යුතුය. අහඩු සිදුවීම ද යම් යම් නිශ්චිත නියමයන්ගේ හියාත්මක විමකි. "එහෙත් මතුපිටින් අහඩු සිදුවීම රුපයන් තැනැවුණු ඇත්තා වශයෙන් එය නිශ්චිත ප්‍රකාශකරණය විනු බවන්නේ අභ්‍යන්තර, සැගවුන නියමයන්වලිනි.

මෙහිදි කාර්ය නම්, එම නියමයන් සෞයා ගැනීමයි".⁶ මේ අනුව විද්‍යාවේ අරමුණු එම සැයුවුන නියමන් සෞයා ගැනීම බව පාහැදිලිය. සංහතික මාධ්‍යවේදය සංහතික මාධ්‍ය අධ්‍යයන ඇඟුණු සම්බන්ධ මානව සහ සමාජයේ විද්‍යාවන්ගේ ද මුද්‍රා අරමුණ වන්නේ අදාළ ක්ෂේත්‍රවල නියමයන් අනාවරණය කර ගැනීමන් එවා අදාළ විෂයන්ගේ සහ සමාජ ප්‍රගතිය සඳහා භාවිත කිරීමයි.

ඇත්ත වශයෙන්ම එළිභාසික හොඨිකවාදය යනු අපෝක්ක හොඨිකවාදයේ ක්‍රමවේදාත්මක මූලධර්ම සමාජ ජීවිතය ක්ෂේත්‍රයට අදාළව නිය්වීතකරණය තිරිමකි. එසේම මාක්ස්වාදී සංහතික මාධ්‍යවේද න්‍යාය (Marxist Media Theory) යනු එළිභාසික හොඨිකවාදී මූලධර්ම සංහතික මාධ්‍යවේද ක්ෂේත්‍රයට අදාළව නිය්වීතකරණය තිරිමකි. එළිභාසික හොඨිකවාදය යනු සමාජ ජීවිතය පැහැදිලි කිරීම පිළිබඳ පොදු දාර්ශනික පදනමක් වන අතරම එය මාක්ස්වාදී සංහතික මාධ්‍යවේද න්‍යායයේ දාර්ශනික පදනම ද වන්නයි.

සමාජ විදාහයට (Social Consciousness) සාපේක්ෂව සමාජ සත්තාවේ (Social Being) ප්‍රාථමික බවත්, ආර්ථික පදනම හෙවත් අධ්‍යාපනය (Basis) සහ සමාජ උපරිවුතුහය (Superstructure) අතර පවතින්නා වූ අනෙක්නා සම්බන්ධයන් මාක්ස් විසින් 1859 දී දේශපාලන ආර්ථික විද්‍යාවට විවේචනයක් නැමති කානිදේ පෙරවදනයි සිංහාවා ස්වරුපයෙන් සූත්‍රගත කළේය. සංහතික මාධ්‍යවේදයේ කාර්යාලය, තුමිකාවල හා වැශයන්කම සමාජයේ උපරිවුතුහයේ සංරචකයක් වශයෙන් අවබෝධ කර ගැනීම සඳහා මග පැහැවෙය.

සමාජය එහි සංරචකයන්ගේ අනෙක්නා සම්බන්ධතාවන්ගේ සහ අනෙක්නා ත්‍රියාකාරිත්වයේ මෙන්ම, සමාජය වෙනස් වීම හා වර්ධනය වීම එහි අනෙක්තර ප්‍රහවයන්ගේ ත්‍රියාකාරිත්වය මගින් සිදු වන බව එළිභාසික හොඨිකවාදය මෙන් පෙන්වා දෙයි. මේ ආකාරයට සංහතික මාධ්‍යවේදයේ පැවැත්මේ හා වර්ධනයේ අනෙක්තර ප්‍රහවයන් එළිභාසික හොඨිකවාදය මගින් පැහැදිලි කරනු ලැබේ. "වෘත්තිකයක් සහ ව්‍යාකුලත්වයක් සේ පෙනී ගිය සමාජ ජීවිතයේ නියමානුකූලතාවන් වහා ගැනීම සඳහා

පන්ති අරගල න්‍යාය ඉවහල් වූ බව"⁷ ලෙනින් පෙන්වා දුන්නේය. මාක්ස්වාදය විසින් සමාජය කිය වීම පිළිබඳ ඉදිරිපත් කරන ලද මෙම න්‍යායික මග පෙන්වීම තුළින් සංහතික මාධ්‍යවේදයේ වර්ධනයේ විශේෂණය කිරීම සඳහා ද අදාළ කර ගත හැකිය. මාක්ස්වාදය පන්ති අරගල න්‍යාය සමාජයේ දාජ්වීවදීම ක්ෂේත්‍රයේ ක්‍රියාකාරිත්වය හා හරය තේරුම ගැනීම සඳහා යොදාම් එවා සමාජ ජීවිතයට සිදු කරනු ලබන බලපෑම විද්‍යානුකූලව පැහැදිලි කරන ලදී.

මේ අනුව ඉතිනාසය පිළිබඳ හොඨිකවාදී සංකල්පය හා එළිභාසික හොඨිකවාදය පිරිම මාක්ස්වාදී සංහතික මාධ්‍යවේද න්‍යාය නිහි වීම සඳහා අක්‍රමය පුරුව කොන්දේසියක් වූ බව අවධාරණය කළ යුතුය.

මාක්ස්වාදී සංහතික මාධ්‍යවේද න්‍යාය හැඩිගැස්වීමෙහි ලා කවත් ඉතා වැදගත් පුරුව කොන්දේසියක් වූයේ මාක්ස් මෙන් හා එංගල්සියේ සමාජ දේශපාලන ක්‍රියාකාරිත්වය සහ විප්ලවීය ව්‍යවහාරයයි.

1.3 සමාජ-දේශපාලනික ක්‍රියාකාරිත්වය සහ න්‍යායේ සහ ව්‍යවහාරයේ සුසංගේයෙයි

මාක්ස්වාදයට පෙර වූ සමාජය පිළිබඳ විවිධ න්‍යායික-සංකල්පීය නැඳුරීම්වල මූලික ලක්ෂණයක් වූයේ න්‍යාය (Theory) හා ව්‍යවහාරය අතර වූ නොගැලීමියයි. නමුත් මාක්ස්වාදී සංකල්පය තුළ න්‍යාය හා ව්‍යවහාරය අතර එකීයන්වයක් ප්‍රදානය විය. සමාජය විප්ලවීය අකාරයට වෙනස් කිරීමේ න්‍යායික හාවිතයක් ලෙස මාක්ස්වාදය වේගයෙන් ව්‍යාප්ත වන්නට විය. සියලු න්‍යායික හා දාර්ශනික ගොඩනැගීම්වල සන්නාද්‍යාවයේ එකායන නිරණයකය හා පදනම ව්‍යවහාරය බව අවධාරණය කරමින් මාක්ස්වාදය සමාජ විද්‍යා ක්ෂේත්‍රයට නව ප්‍රාග්ධනයක් දැන්නේය. සමාජ විද්‍යාවන්ට විද්‍යාත්මක වූ ව්‍යාප්තවික වූ පදනමක් සකස් කිරීමේහි ලා ඉතිනාසය පිළිබඳ හොඨිකවාදී සංකල්පය අනියෙන්ම මූලාධාර විය. එහි අරථය

නම් ස්වහාවක විද්‍යාවන් ගේම සමාජය විද්‍යාවන්ට ද එම ආවෙශික තු විෂයමලික නීයමයන් පවතින බවත් එම නීයමයන් වියානයෙන්, වින්තනයෙන් පරිපාහිතව ක්‍රියාත්මක වන බවත්, මිනිසා සිය අධ්‍යයනයන් තුළින් එම නීයමයන් අනාවරණය කොටගෙන සමාජ ප්‍රගතිය සඳහා එම නීයමයන් හාවත කිරීමේ ගක්‍රනාව තීයා සහ අද්විතීය දැනුයක් බවත්ය.

මාක්ස්වාදයේ පුරුෂග්‍රී සමාජ ජීවිතයන් සමඟ ඉතාම සම්පූර්ණ කුපුරු කළ බැවින් ඔවුන් පරම පවතුනායවාරීඩු නොවුත. ඔවුනු න්‍යාය තුළ සමාජ හාවතය සූත්‍රගත නොකළ අතර සමාජ හාවතය තුළ න්‍යාය සූත්‍රගත කළහ. මෙම ස්ථාවරය ඔවුන්ට සමාජය පැවැත්මේ, ක්‍රියාත්මක වීමේ, නීයමයන් අනාවරණය කර ගැනීමට අවශ්‍ය පසුවීම සකස් කළේය.

සමාජ අරගලය තුළ මාක්ස් න්‍යායේ හා ව්‍යවහාරයේ ඒකීයාත්වය තීරණය කළේය. පවතින්නා තු සැබු ගොන්දේසි වෙනස් කිරීම සඳහා ක්‍රියාකාරී, ප්‍රායෝගික හා විෂ්ලේෂ න්‍යාය හා ව්‍යවහාරය විෂ්ලේෂ අරගලයක් මාක්ස්ට අවශ්‍ය විය. හාවතය තුළ එකාත්මක කිරීමේ අභිලාභයන් මාක්ස් හා ඔවුන් සැයිගේ සැයිගේන් විසින් ආරම්භ කරන ලද සගරාවල මූලික ප්‍රතිපත්තිය පවා සකස් කළේය. මෙයටත් වධා ඉදිරියට යම්න් මාක්ස් සමඟත ජරමානු විෂ්ලේෂ-ප්‍රජාතාන්ත්‍රික මාධ්‍යයේ මූල ක්‍රියාකාරී වැඩි පිළිවෙළ ද තීරණය කළේය. මේ කාලය තුළ සිය ප්‍රායෝගික විෂ්ලේෂ හා දේශපාලන ක්‍රියාකාරීත්වය මාක්ස් පිළිවූ කළේ සංහතික මාධ්‍ය සහ සමාජ-දේශපාලන ප්‍රකාශනර්ජීවනවේදී ක්‍රියාකාරී ස්වරූපය මිනි. එම තීසා ජ්‍රේමානු සමාජය නැව්‍යකරණය කිරීම, හා ප්‍රතිසංස්කරණය කිරීම සඳහා ගෙන සිය දේශපාලන අරගලය තුළ විෂ්ලේෂ-ප්‍රජාතාන්ත්‍රිය හා කම්කරු සංහතික මාධ්‍ය අවශ්‍යක් කර ගැනීමට මාක්ස් ප්‍රයත්න දැරිය.

1845 දී පළ කරන ලද “ගියේබාජ් ගැන කීසිය” “මහා ලෝකදාශීලියක උපත සනිටුහන් කළ ප්‍රථම දියවිල්ල”⁹ තු බව එංගල්ස් ප්‍රකාශ කළේය.” “දාරුණිකයේ විවිධාකාර ලෙස ලෝකය අතර්කාලීනය කළහ. නමුත් කළ යුත්තේ එය වෙනස් කිරීමයි”¹⁰ යන ප්‍රකාශනය සමාජ ජීවිතය තුළ විෂ්ලේෂ හාවතයේ

තීරණාත්මක හුමිකාව පිළිවූ කළේය. මෙය මාක්ස් විසින් ඉදිරිපත් කළ නට ලෝකදාශීලිවාදයේ මූලික මූලධර්මය වන්නේය. එම මූලධර්මයන් සමඟම නට සංහතික මාධ්‍යවේද හාවතයක දාරුණික දැක්ම සනිටුහන් කළ බව ප්‍රකාශ කළ යුතුය. මේ අනුව මෙය මාක්ස්වාදී සංහතික මාධ්‍යවේද න්‍යායයේ දාෂ්ටීවාදීමය පදනම් තීරණාත්මක කළේය.

සමාජ වර්ධනයන් සමඟම මාක්ස්වාදය ද වර්ධනය විය. මාක්ස්වාදය නිරන්තරවම සමාජය සංවර්ධනයේ අන්දුකීම් පදනම් කොටගෙන සිය සංකල්පීය ව්‍යුහය හැඳ ගස්වා ගන්නේය. මෙය මාක්ස්වාදීය සංහතික මාධ්‍යවේද න්‍යායයේ වර්ධනයට ද එකසේම අදාළ වන්නේය. විවිධ පක්ෂවල, පන්තිවල, සමාජ බලවීවල අරගලයන් සමඟම මාක්ස්වාදීය සංහතික මාධ්‍යවේද න්‍යාය ක්‍රමානුකූලව හා එළිනාසිකව වර්ධනය විය.

සංහතික මාධ්‍යවේදය සමාජ දේශපාලන ක්‍රියාකාරීන්වයේ සංපුක්න ස්වරූපයක් වශයෙන් ක්‍රියාත්මක වන අතර එය ව්‍යවහාරික විෂ්ලේෂ ක්‍රියාකාරීන්වයෙන් වෙන් කළ නොහැකිය. මාක්ස් හා එංගල්ස් ප්‍රායෝගිකව ජනතාව සමඟ සමාජ විෂ්ලේෂ ක්‍රියාකාරීන් සංහතික මාධ්‍යවේදය පිළිබඳව සිය අදහස් වර්ධනය කරගත් බව අවධාරණය කළ යුතුය. මාක්ස් හා එංගල්ස්ගේ විද්‍යාත්මක-න්‍යායික කටයුතුවල එනැයුද ඉදිරි වර්ධනයක් ලෙස සංහතික මාධ්‍යවේදය ක්‍රියාකාරීන්වය ඔවුනු දුටුහ. අප විද්‍යායූයින්ගේ අප්‍රති විද්‍යාත්මක අදහස් ලොකු පොත්වල ලිවීමට පමණක් සීමා විම කිසිසේන්ම බලපාරාගාත්තු නොවන බව එංගල්ස් ප්‍රකාශ කරමින් මාක්ස්වාදය විෂ්ලේෂ හාවතය සමඟ ඇති සම්බන්ධතාව අවධාරණය කළේය. “අප දෙදෙනා දැනටමත් ඉතා ගැඹුරු අන්දම්ව දේශපාලන ව්‍යාපාරයට අවශ්‍යක කිරීමෙන් වශයෙන් ප්‍රකාශ කරන්නේය” එසේම බවහිර ජරමානු වූද්ධිමත්තානක් සිහිපදෙනෘත් ද අපේ අනුගාමිකයන් වශයෙන් අපට සම්බන්ධ වී කටයුතු කරන අතර විශේෂයෙන් සංවිධානාත්මක කමිකරුවන් සමඟ ප්‍රමාණවන් සම්බන්ධතා අපට තිබේ”¹⁰ මාක්ස් හා එංගල්ස් මූලික රුවුන්ගේ යම්න් ප්‍රකාශ කිරීම් සංහතික මාධ්‍ය අවශ්‍යක් හැකි වධාන්ම වැදගත් මාධ්‍ය ලෙස සැලකන ලද්මද සංහතික

මාධ්‍යවේදයයි (වාරප්‍රකාශනවේදයයි). විශේෂයෙන්ම මාක්ස් හා එංගල්ස් (Deutsche Brüsseler Zeitung) මගින් එංගල්ස් වාටිස් ව්‍යාපාරයේ මාධ්‍ය සමග මෙන්ම ප්‍රාග සම්බුද්ධාන්තවාදී ප්‍රවත්තන් සමග සිය නිරමාණාත්මක දායකත්වය දෙමින් සම්බන්ධතා පවත්වා ගෙන ගියහ. "විද්‍යාත්මක සමාජවාදී අදහස් ව්‍යාප්ත කිරීම සඳහා ප්‍රවත්තන් අතිශයින්ම වැදගත් වන අතර ඒ සඳහා අප රැකිල් හා කම්කරු පන්ති සංවිධාන සමග මෙන්ම මාධ්‍ය ආයතන සමග පවත්වා ගෙන ගිය සම්බන්ධතාව එට වඩා තොරා විය නොහැකිය."¹¹

එම්.අඩි. ලෙනින් සිය පර්යේෂණාත්මක කටයුතුවල දී රුසියාවේ සමාජ-ආර්ථික හා දේශපාලන ගැටපු පිළිබඳව පමණක් නොව රුසියානු කමිකරු පන්ති සංඛතික මාධ්‍යවේදය පිළිබඳව සිය ගැඹුරු අවධානය යොමු කළේය. රුසියාවේ "කමිකරු පන්ති සංඛතික මාධ්‍යවේදය ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදී හා සමාජවාදී ව්‍යාපාරය සමග වෙන් කළ නොහැකි ලෙස සම්බන්ධ බව"¹² ලෙනින් පෙන්වා දුන්නේය. රුසියානු සංඛතික මාධ්‍යවේදය පිළිබඳ ලෙනින්ගේ ස්ථාවරය රුසියාවට පමණක් සීමා තොවන අතර එය වෙනත් රටවලට ද අදාළ වේ. එනැම රටක කමිකරු පන්ති සංඛතික මාධ්‍යවේදය වර්ධනයන් එහි න්‍යායික හා සංක්‍රීය ව්‍යුහය හැඩැහිලිමත් ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදී හා කමිකරු පන්ති ව්‍යාපාරය සමග අවශ්‍යෝගනීය ලෙස සම්බන්ධව පවතී. විශේෂයෙන්ම මාක්ස්වාදී සංඛතිකමාධ්‍යවේදයේ න්‍යායික හා සංක්‍රීය ව්‍යුහය ලෙස්ක කමිකරු පන්ති සහ සමාජ ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදී ව්‍යාපාරයෙන් තොරව බිජි වීමට නොහැකි තරමට එය එම සමාජ ව්‍යාපාර සමග සම්බන්ධය ය. මාක්ස්වාදීය සංඛතිකමාධ්‍යවේදී න්‍යායික හා සංක්‍රීය ව්‍යුහය විජ්‍යාලිය භාවිතයේ විශේෂතා හා ගෙන ලක්ෂණ සමග මෙන්ම මාක්ස්වාදී ප්‍රරෝගාතීන්ගේ දැවැන්ත න්‍යායික හා ව්‍යාපාරික පරිග්‍රූහයන් සමග සම්බන්ධ බව සැලකිය යුතුය.

එම්හිනායික ස්ථාවලිය තුළ බොහෝ වාස්ත්‍රවික නියාමයන් මතු වන්නේ ප්‍රදේශල ස්වරුප මගින් බව පෙනේ. අදාළ විෂයමුලික ස්ථාවලින් ප්‍රදේශලයන්, කණ්ඩායාම් හා සමාජ ව්‍යාපාර මගින් සාක්ෂාත්කරණය වන්නේය. මාක්ස්වාදී සංඛතික මාධ්‍යවේද

සංක්‍රීතයේ එම්හිනායික හා එහි න්‍යායාත්මක හැඩැහැසුම කෙරෙහි කාල් මාක්ස්ගේ සහ ප්‍රේචිරික් එංගල්ස්ගේ පොරුෂීය සහ ප්‍රදේශලික අත්දුකීම් අතිය වැදගත් වේ ඇති බව පැහැදිලි වන්නේය. විශේෂයෙන්ම ඔවුන්ගේ ප්‍රදේශලික සංඛතික මාධ්‍යවේදනාත්මක සහ සමාජ-දේශපාලන ප්‍රකාශනරිලේඛනවේදී අත්දුකීම් මෙහි දී විගාල වැදගත් කමත් දරන්නේය.

සංඛතික මාධ්‍යවේදය ස්ථාවාරිත්වය යුතු සංඛතික මාධ්‍යවේදී ස්ථාවාරිත්ව පරාපායක් තුළ ඔවුනු ස්ථාන ගත නොකළහ. සුම්වීම ඔවුන්ගේ සංඛතික මාධ්‍යවේදනාත්මක සහ සම්ජ්‍ය ප්‍රකාශන ස්ථාවලිය විළැවැය-ව්‍යවහාරික පක්ෂමය හා දේශපාලන ස්ථාවාරිකම්වල සැලකිය යුතු කොටසක් වගයෙන් සැලකිලේලට ගත්තේය. මාක්ස් හා එංගල්ස් එම කටයුතු ඔවුන්ගේ විද්‍යාත්මක න්‍යායික දැනුම්න් වෙන් නොකළ අතර න්‍යාය හා ව්‍යවහාරය සුපුරුවේය. සමහර විට වඩාත් හැඩැහිලු අදහස් මුලින්ම සංඛතික මාධ්‍යවේදනාත්මක නිරමාණ තුළ ප්‍රකාශිතව ඉන් පසුව ඔවුන්ගේ මුලික න්‍යායාත්මක කාවිච්චලට ඇතුළත් කරන ලදී. ගමය න්‍යාය හා හාවිතය සංඛතික මාධ්‍යවේදනාත්මක සන්දර්භය තුළ ස්ථාන් විමේ සංක්‍රීණ ස්වරුපය කියා පාන්ත්‍රකි. සංඛතික මාධ්‍ය සඳහා යම්කිසි නිරමණයකට සූදානම් වීම තුළම රට වඩා ගැඹුරු න්‍යායික දැනුගත කිරීමකට උත්තේෂනයක් ද විය හැකිය. මාක්ස් සංක්‍රීණ ආර්ථික ප්‍රාග කෙරෙහි සිය අවධානය යොමු කිරීමට තුළ දී ඇත්තේ ද ජර්මනියේ රයින්ස්කී ප්‍රදේශයේ නොර වන ක්‍රිම සහ නිදහස් වෙළඳාම පිළිබඳව රයින්ස්කී ප්‍රවත්තන (Rheinische Zeitung) සමග සිදු වූ සංවාදයක ප්‍රතිච්චයක ලෙසිනි.

මෙයට වෙනස් අවස්ථාවක දී න්‍යායාත්මක අදහස් සංඛතික මාධ්‍යවේදනාත්මක ස්වරුපයට පරිලන ආකාරයට ඉදිරුපත් කිරීමට ද මාක්ස්ගේ හා එංගල්ස්ගේ ස්ථාවාරිකම් තුළ නිරීක්ෂණය කළ හැකිය. නිදර්ශනයක් වශයෙන් මාක්ස් හා එංගල්ස්ගේ ඇමරිකා එක්සත් ජනපදයේ (New-York Daily Tribune) ප්‍රවත්තනට ටෙන ලිපි මේ වර්ගයට අයන් වේ. එම ලිපි මුලික වශයෙන් සමකාලීන දේශපාලනීක හා ආර්ථික ප්‍රස්ථාපන පිළිබඳව සම්පාදනය වූ ඒවා විය. මාක්ස් හා එංගල්ස් සිය සංඛතික මාධ්‍යවේදනාත්මක හා සමාජ

දේශපාලන ප්‍රකාශනරිල්ඛනවේදී සූයාකාරකම් සලකන ලද්දේ මුත්තේ ත්‍යාගික, විෂ්ලේෂ ව්‍යවහාරික, පාක්ෂික සූයාකාරිත්වයේ අන්තර්වාස රේඛ්‍යයේ ස්වරුපයක් වශයෙනි. විශේෂයයෙන්ම “කොමිෂ්‍යුනිස්ට් පක්ෂයේ ප්‍රකාශනය” සම්පූද්‍ය කිරීමේදී මාක්ස් හා එනගල්ස් සමස්ක්‍ර තුනන ඉතිහාසයේ පොදු ලක්ෂණ සැලකිල්ලට ගත්තේ ඉහත ත්‍යාගික සංකල්පයේ ක්‍රමවේදය (Methodology) අනුවය. සංහතික මාධ්‍යවේදය හා සමාජ දේශපාලන ප්‍රකාශනරිල්ඛනවේදය සඳහා මාක්ස්වාදයේ ඇති වැදගත්කම අවධාරණය කරමින් තව රින්ස්කි මුත්ත්පත (Neue Rheinische Zeitung) ට කාලීන දේශපාලන සිද්ධි පිළිබඳ උප පෙළකම් මාක්ස් හා එනගල්ස් සැපුයිය. සමාජය හා දේශපාලනික ගැටුපු පිළිබඳව සමාජවාදී අදහස් ජනතාව අතරට ගෙන යැම සඳහා මාක්ස් නිරුතුරුවම තවටත්ස්කි මුත්ත්පත ප්‍රයෝගනයට ගත්තේය. මෙම මුත්ත්පත පාක්ෂික මුත්ත්පතක් විය.

ମୋହିଦେବ ମୁଖ ଶୈଳିକ କାଳ୍ୟମ ଲୋହୀ ପ୍ରତିପଦନ୍ ସଗରୀ
ଖା ବୀରପ୍ରକାଶନ ଚଲିଥ ଜମିବନ୍ଦେଲ କ୍ଷେତ୍ର ଅଧିକ ଲଂଘଣେଁସି ରେଖନ୍
ବିବି ସଂଖନିକ ମାଧ୍ୟ ଚଲିଥ ଜମିବନ୍ଦେଲ କ୍ଷେତ୍ରରେ କାଳ୍ୟମ ବିନାନ୍ତିକ
ମୋହିଦେବିରେଇ ଖା ସଂଖନିକ ମାଧ୍ୟ କୌତୁକୀୟ ଏହି ମୋହିଦେବ ଅନ୍ତିମ
ବିଶାଳ ଅନ୍ତର୍ଦ୍ଦେଶୀମ ଭୟମଧ୍ୟ କ୍ଷେତ୍ରରେଇ ଭିନ୍ନରେଇଁୟ. ଭିନ୍ନ ପ୍ରତିପଦନ୍ ସଗରୀ
ଖା ବୀରପ୍ରକାଶନ ସଂକ୍ଷେପକରିତାରେଇୟ ଉଦୟରିହିଲୁଛି ଏ ପ୍ରତିପଦନ୍ ଖା
ସଗରୀ ସଂବିଧାଯକରେଇୟ ଉଦୟରିହିଲୁଛି ଏ ପ୍ରତିପଦନ୍ ଖା ଉଦୟରିହିଲୁଛି
ତେବେବିନାହା ଗନ୍ଧିନେଇୟ ଉଦୟରିହିଲୁଛି ଏ ଅନ୍ତିମ ଜମିବନ୍ଦେଲ ଉଦୟରିହିଲୁଛି
କରମାନ୍ତରର ପିଲିବେଳ ଅନ୍ତିମିଶାଳ ଅନ୍ତର୍ଦ୍ଦେଶୀମ ଜମିହାର୍ଯ୍ୟକିନ୍ ପରିପ୍ରକଳିତ
କିମ୍ବାରେଇୟ.

1 වන පරිවිශේදය

1. වී.අධි. ලෙනින් එකතුවල සම්පූර්ණ කානි, වෙළුම 23, පිටුව 40.
 2. කාල් මාක්ස්, ලෞඩිරික් එංගල්ස්, සම්පූර්ණ කානි, වෙළුම 3, පිටුව 450.
 3. වී.අධි. ලෙනින් සම්පූර්ණ කානි එකතුව, වෙළුම 18, පිටුව 350-351.
 4. එංගල්ස් ලෞඩිරික්, එංගල්ස් විසින් රේ. බිලොක් වෙන (1890 සැප්තැම්බර 21) // මාක්ස්, එංගල්ස් ආගම ගැන, ප්‍රගති ප්‍රකාශක මනදීරය, මොස්ක්වි, 1985 පිටුව 354.
 5. ලෞඩිරික් එංගල්ස්, පුද්විග් පොරෝබාහ් සහ සම්භාව්‍ය ජරමන් දරුණවාදේ අවසානය//කාල් මාක්ස්, ලෞඩිරික් එංගල්ස්, ආගම ගැන, ප්‍රගති ප්‍රකාශක මනදීරය, මොස්ක්වි, 1985 පිටුව 326.
 6. ලෞඩිරික් එංගල්ස්, පුද්විග් පොරෝබාහ් සහ සම්භාව්‍ය ජරමන් දරුණවාදේ අවසානය//කාල් මාක්ස්, ලෞඩිරික් එංගල්ස්, ආගම ගැන, ප්‍රගති ප්‍රකාශක මනදීරය, මොස්ක්වි, 1985 පිටුව 327.
 7. වී.අධි. ලෙනින් සම්පූර්ණ කානි එකතුව, වෙළුම 26, පිටුව 58.
 8. කාල් මාක්ස්, ලෞඩිරික් එංගල්ස්, සම්පූර්ණ කානි එකතුව, වෙළුම 21, පිටුව 371.
 9. කාල් මාක්ස්, ලෞඩිරික් එංගල්ස්, සම්පූර්ණ කානි එකතුව, වෙළුම 3, පිටුව 4.
 10. කාල් මාක්ස්, ලෞඩිරික් එංගල්ස්, සම්පූර්ණ කානි එකතුව, වෙළුම 21, පිටුව 221.
 11. කාල් මාක්ස්, ලෞඩිරික් එංගල්ස්, සම්පූර්ණ කානි එකතුව, වෙළුම 21, පිටුව 221.
 12. වී.අධි. ලෙනින් සම්පූර්ණ කානි එකතුව, වෙළුම 25, පිටුව 93.